

Zmluva o vytvorení diela a licenčná zmluva

uzatvorená podľa § 91 a § 65 a nasl. zákona NR SR č. 185/2015 Z.z. Autorský zákon (ďalej aj „zmluva“) medzi nasledovnými zmluvnými stranami:

Objednávateľ: Turizmus regiónu Bratislava, krajská organizácia cestovného ruchu
Sídlo: Sabinovská 16
820 05 Bratislava
IČO: 42259967
DIČ: 2023476565
Zastúpený: Ing. Tomáš Zajac, predseda krajskej organizácie
Zapísaný: v registri krajských organizácií cestovného ruchu vedenom Ministerstvom dopravy Slovenskej republiky č. 08557/2012/SCR
IBAN: 
(ďalej len „objednávateľ“ alebo „nadbúdateľ“)

a

Autor: Gabriel Szakál
Sídlo: Bratislavská 47, 903 01 Senec
IČO: 43421571
DIČ: 1077187419
Bankové spojenie: Tatra banka, a.s.
IBAN: 
(ďalej len „autor“)

Čl. I. Predmet zmluvy

Predmetom zmluvy je záväzok autora vytvoriť pre objednávateľa audio-vizuálne dielo bližšie špecifikované v čl. II. tejto zmluvy a udeliť licenciu na použitie diela v súlade s ustanoveniami tejto zmluvy.

Čl. II. Dielo

1. Dielom sa na účely tejto zmluvy rozumie zhotovenie a dodanie autorského prezentačného videa o destinácii Senec - Slnečné jazerá v dĺžke 150 sekúnd (ďalej len "dielo").
2. Autor sa zaväzuje, že dielo zhotoví tak, aby ich následne bolo možné použiť ich uverejňovaním na webových stránkach, sociálnych sieťach, v online kampani a na prezentačných obrazovkách objednávateľa a jeho členov.
3. Autor sa zaväzuje, že dielo vytvorí osobne, riadne a v lehote najneskôr do 29. 12. 2023 a v súlade s nasledujúcimi požiadavkami objednávateľa: formát MP4 vo full HD rozlíšení, vo verzii bez titulkov a vo verzii s vloženými titulkami v anglickom jazyku, pričom preklad textu zo slovenského do anglického jazyka zabezpečí objednávateľ. V záverečnom packshote musí byť zobrazené logo Bratislava Region, logo Region Senec a logo Ministerstva dopravy SR so sprievodnou vetou: *Realizované s finančnou podporou Ministerstva dopravy Slovenskej republiky.*
4. Autor má nárok na odmenu až po riadnom odovzdaní konečnej verzie diela, a to bez výhrad objednávateľa, potvrdeným podpisom preberacieho protokolu.
5. V prípade, ak autor nesplní ktorúkoľvek zo svojich povinností uvedených v tejto zmluve, objednávateľ má právo vyúčtovať a autor má povinnosť zaplatiť objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 50 % z odmeny uvedenej v čl. IV. tejto zmluvy. Náhrada škody objednávateľa voči autorovi tým nie je dotknutá. Uvedené sa nevzťahuje na povinnosti, ktoré nebolo možné splniť z dôvodu zásahu vyššej moci

a pri nesplnení povinnosti objednávateľa zabezpečiť súčinnosť šiestich vinárstiev pri tvorbe foto a video materiálu.

Čl. III.

Spôsob použitia umeleckého výkonu a udelenie licencie

1. Autor touto zmluvou udeľuje bez obmedzení nadobúdateľovi licenciu/súhlas na všetky dovolené spôsoby použitia diela, a to najmä, nie však výlučne, na nižšie uvedené spôsoby použitia diela. Nadobúdateľ je oprávnený najmä (ale nie len):
 - a) vyhotoviť rozmnoženinu alebo akékoľvek množstvo rozmnoženín diela,
 - b) zachytiť dielo alebo predmety, na ktorých je dielo zachytené kopírovaním, scanovaním, či iným spôsobom, na akýkoľvek podklad či umiestniť dielo na akejkoľvek internetovej stránke,
 - c) verejne rozširovať rozmnoženiny diela darovaním, predajom, nájmom, vypožičaním alebo inou formou prevodu vlastníctva,
 - d) spracovať a adaptovať dielo, najmä na použitie diela na vytvorenie iného diela,
 - e) zaradiť dielo do súborného diela,
 - f) použiť dielo na vytvorenie nového diela,
 - g) verejne vykonať dielo
 - h) použiť dielo ako podklad pre akékoľvek reklamné alebo propagačné materiály.

Autor môže dielo použiť spôsobmi uvedenými v bode 1. a), b), d), e), f), g), h) až potom, ako ho nadobúdateľ zverejní na vlastných profiloch sociálnych médií a web stránke.

2. Autor udeľuje nadobúdateľovi výhradnú licenciu na použitie diela v neobmedzenom vecnom a územnom rozsahu na celú dobu trvania práv k jeho dielu a súčasne udeľuje nadobúdateľovi oprávnenie tieto práva v plnom rozsahu vykonávať.
3. Licencia sa vzťahuje na dielo ako celok, ako aj na jednotlivé časti diela, a to bez obmedzení.
4. Autor udeľuje nadobúdateľovi oprávnenie udeliť súhlas na použitie diela v plnom rozsahu udelennej licencie tretej osobe (poskytnutie sublicencie), a to ľubovoľne podľa vlastného uváženia.

Čl. IV.

Odmena

1. Objednávateľ sa zaväzuje zaplatiť autorovi za vytvorenie diela a poskytnutie licencie na použitie diela podľa tejto zmluvy odmenu v celkovej výške 3900,- eur (slovom: tritisíc deväťsto eur) z čoho 3000,- eur je za produkciu a postprodukciu a 900,- eur za licenciu. Odmena je konečnou a nemennou odplatou autora za vytvorenie diela a poskytnutie licencie na použitie diela a autor po jej vyplatení objednávateľom nemá nárok na akékoľvek ďalšie finančné plnenia zo strany objednávateľa. Autor prehlasuje, že nie je platiteľom DPH.
2. Objednávateľ sa zaväzuje zaplatiť autorovi odmenu na základe faktúry vystavenej autorom s uvedenou spätosťou 30 dní a doručenej objednávateľovi. Za deň zaplatenia odmeny alebo inej platby podľa tejto zmluvy sa považuje deň, v ktorý sa táto platba odpíše z účtu objednávateľa. Súčasťou takto vystavenej faktúry musí byť preberací protokol o prevzatí diela zo strany objednávateľa, a to bez väd a výhrad objednávateľa, inak sa bude faktúra považovať za neoprávnene vystavenú.
3. Ak sa objednávateľ dostane do omeškania s platbou odmeny po riadnom doručení faktúry autorom, je objednávateľ povinný zaplatiť zmluvnú pokutu autorovi vo výške 0,05 % z ceny diela za každý deň omeškania.

Čl. V.

Závazok autora

1. Autor sa zaväzuje:
 - a) vytvoriť dielo s náležitou (odbornou) starostlivosťou,
 - b) bez zbytočného odkladu oznámiť objednávateľovi akúkoľvek zmenu, ktorá by mohla ovplyvniť plnenie tejto zmluvy
 - c) zachovať mlčanlivosť o všetkých skutočnostiach o ktorých sa dozvedel v súvislosti s plnením tejto zmluvy,

- d) pri vytváraní diela dodržiavať všeobecne záväzné právne predpisy SR, najmä neznevažovať ľudskú česť a dôstojnosť, zdržať sa konania poškodzujúceho dobrú povesť, dobré meno alebo záujmy objednávateľa,
- e) odovzdať objednávateľovi všetky k dielu prislúchajúce listiny a dokumenty, ktoré sú pre výkon oprávnení (dohodnutých v tejto zmluve alebo priznaných právnymi predpismi) objednávateľa potrebné pre riadne a plnohodnotné užívanie diela.

Čl. VI. Osobitné ustanovenia

1. Autor potvrdzuje, že sa mal možnosť v dostatočnom časovom predstihu oboznámiť s podmienkami vytvorenia diela a že disponuje takými materiálnymi, technickými, personálnymi a osobnostnými prostriedkami, na základe ktorých dielo riadnym spôsobom zhotoví a odovzdá objednávateľovi.
2. Autor zodpovedá za škodu, ktorá by vznikla objednávateľovi porušením zmluvných povinností pri vytvorení diela alebo v dôsledku jeho nečinnosti, a to až skutočnej výšky škody. Uplatniť tento nárok možno voči autorovi aj započítaním pohľadávok.
3. Autor nemá nárok na úhradu nákladov, ktoré mu vznikli v súvislosti so zhotovením diela, nakoľko tieto sú v plnom rozsahu zohľadnené v odmene dohodnutej v tejto zmluve.
4. Prípadné vady a/alebo nedostatky diela sa Autor zaväzuje odstrániť na základe žiadosti (reklamácie) objednávateľa bezodkladne, najneskôr však v lehote do 15 dní odo dňa doručenia žiadosti (reklamácie) objednávateľa na odstránenie väd diela. V prípade omeškania s odstraňovaním väd diela je autor povinný zaplatiť objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 0,05% z ceny diela za každý deň omeškania autora s odstránením väd diela.
5. Autor súhlasí so spracovaním osobných údajov v zmysle zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov, v znení neskorších predpisov.

Čl. VII. Doba dodania diela

1. Autor ako zhotoviteľ diela sa zaväzuje, že dielo zhotoví a odovzdá dielo objednávateľovi najneskôr do 29.12.2023
2. Túto zmluvu je možné predčasne ukončiť kedykoľvek dohodou zmluvných strán.

Čl. VIII. Záverečné ustanovenia

1. Vo veciach osobitne touto zmluvou neupravených platia ustanovenia Autorského zákona, a ostatných všeobecne záväzných právnych predpisov platných na území Slovenskej republiky.
2. Akékoľvek zmeny a dodatky k tejto zmluve musia mať písomnú formu a musia byť podpísané oboma zmluvnými stranami, inak sú neplatné.
3. Ak niektoré ustanovenia tejto zmluvy budú zmluvné strany, súd alebo iné kompetentné orgány považovať za neplatné alebo nevymáhateľné, potom, takéto ustanovenie bude neplatné iba v dotknutom a v najužšom rozsahu, pričom jeho zvyšná časť, význam a dopady, ako aj ostatné ustanovenia tejto zmluvy zostávajú v platnosti. Zmluvné strany budú v takom prípade postupovať tak, aby účel ustanovení považovaných za nevymáhateľné alebo neplatné bol v maximálnej miere rešpektovaný a pre zmluvné strany právne záväzný vo forme umožňujúcej jeho právu vymáhateľnosť.
4. Zmluvné strany zhodne prehlasujú a potvrdzujú, že výška zmluvnej pokuty uvedenej v tejto zmluve je vzhľadom na okolnosti, za ktorých sa táto zmluva uzatvára primeraná, nie je v rozpore s dobrými mravmi a zásadami poctivého obchodného styku, pričom s jej výškou a podmienkami zaplatenia druhej zmluvnej strane súhlasia.

5. Táto zmluva predstavuje konečné a úplné dojednanie zmluvných strán a nahrádza všetku doterajšiu korešpondenciu, rokovania alebo akékoľvek oznámenia, písomnosti či dokumenty.
6. Táto zmluva je vyhotovená v slovenskom jazyku v 2 vyhotoveniach, z toho 1 vyhotovenie pre objednávateľa a 1 pre autora.
7. Zmluvné strany zhodne prehlasujú, že ich zmluvné prejavy sú dostatočne zrozumiteľné a určité, ich zmluvná voľnosť nie je ničím obmedzená a právny úkon je urobený v predpísanej forme, ďalej prehlasujú, že túto zmluvu si riadne prečítali, jej obsahu porozumeli, vyhlasujú, že zmluva bola uzavretá podľa ich pravej, slobodnej a vážnej vôle, a na znak súhlasu s jej obsahom túto vlastnoručne podpisujú.

V Bratislave, 18.12.2023

V Senci, 18.12.2023



objednávateľ

Ing. Tomáš Zajac
Predseda krajskej organizácie



autor

Gabriel Szakál